

M. l'Orateur adjoint: Convoquez les députés.
(La motion de M. Cosgrove, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote n° 153)

POUR

Messieurs

Andre	Deniger	Gustafson
Appolloni	Dingwall	Halliday
(M ^{me})	Dinsdale	Hamilton
Axworthy	Dion	(Qu'Appelle-Moose
Bachand	Dionne	Mountain)
Beatty	(Chicoutimi)	Hargrave
Beauchamp-Niquet	Dionne	Harquail
(M ^{me})	(Northumberland-	Hees
Bégin (M ^{me})	Miramichi)	Henderson
Berger	Domme	Herbert
Blais	Dubois	Hervieux-Payette
Blaker	Duclos	(M ^{me})
Bloomfield	Dupont	Hopkins
Bossy	Dupras	Howie
Breau	Ellis	Hudecki
Bussières	Epp	Huntington
Campbell	Ethier	Irwin
(M ^{lle})	Evans	Johnston
(South West Nova)	Ferguson	Joyal
Campbell	Fisher	Kaplan
(LaSalle)	Fleming	Kelly
Campbell	Flis	Killens (M ^{me})
(Cardigan)	Fox	King
Chénier	Fretz	Kushner
Chrétien	Friesen	Lachance
Clark	Frith	Lajoie
(Yellowhead)	Gamble	Lalonde
Comtois	Garant	Lambert
Cooper	Gass	Lamontagne
Corbin	Gauthier	Lang
Cosgrove	Gendron	Laniel
Côté (M ^{me})	Gimaiel	Lapointe
Cousineau	Gingras	(Charlevoix)
Crouse	Gourd	Lapointe
Cullen	(Argenteuil-Papineau)	(Beauce)
Cyr	Gourde	LeBlanc
Darling	(Lévis)	Leduc
Daudlin	Gray	Lefebvre
Dawson	Greenaway	Lumley
de Corneille	Guilbault	MacBain
Demers	Gurbin	

Le logement

Messieurs

MacDonald	Nickerson	Rossi
(M ^{lle})	Nielsen	Roy
MacEachen	Oberle	Savard
MacGuigan	Olivier	Schroder
Mackasey	Ouellet	Scott
MacLaren	Parent	(Hamilton-Wentworth)
Maltais	Patterson	Simmons
Marceau	Pelletier	Smith
Massé	Penner	Stevens
Masters	Pepin	Stewart
McCaughey	Peterson	Tardif
McCuish	Pinard	Taylor
McDermid	Portelance	Tessier
McGrath	Prud'homme	Thomson
McKinnon	Regan	Tobin
McLean	Reid	Tousignant
McRae	(St. Catharines)	Towers
Mitges	Reid	Turner
Munro	(Kenora-Rainy River)	Veillette
(Esquimalt-Saanich)	Roberts	Watson
Munro	Robinson	Weatherhead
(Hamilton-Est)	(Etobicoke-Lakeshore)	Wenman
Neil	Roche	Wilson
Nicholson	Rompkey	Wright
(M ^{lle})	Rooney	Yanakis—172.

CONTRE

Messieurs

Benjamin	Lewycky	Rose
Blackburn	Manly	Sargeant
Blaikie	Parker	Skelly
Deans	Robinson	Waddell—13.
de Jong	(Burnaby)	

● (2210)

[Français]

Mme le Président: La motion est adoptée.

(La motion est adoptée et le bill, lu pour la 2^e fois, est déferé au comité permanent des ressources nationales et des travaux publics.)

Mme le Président: Comme il est maintenant passé 10 heures, la Chambre demeure ajournée jusqu'à demain à 2 heures de l'après-midi en conformité des dispositions du paragraphe 1 de l'article 2 du Règlement.

(A 10 h 12, la séance est levée d'office en conformité du Règlement.)